

محكمة التمييز الأردنية  
بصفتها : الحقوقية  
رقم القضية: ٢٠١٣/٤٢٤

المملكة الأردنية الهاشمية  
وزارة العدل  
القرار

الصادر من محكمة التمييز المأذونة بإجراء المحاكمة وإصدار  
الحكم باسم حضرة صاحب الجلالة ملك المملكة الأردنية الهاشمية  
عبد الله الثاني ابن الحسين المعظم

الهيئة الحاكمة برئاسة القاضي السيد نايف الإبراهيم  
وأعضوي\_\_\_\_ة القضاة\_\_\_\_ة السادة

يوسف الذيبات، د. عيسى المؤمني ، ناجي الزعبي ، عادل الشواورة

المدعى عليهن:-

شركة الضامنون العرب م.ع.م / وكيلها المحامي محمد صالح الطراونة

المدعي عليهم:-

- ١ - خديجة صباح محمد الهريشات .
- ٢ - حسين وحسن وحسني ومحسن وحسام وأيمان أبناء المرحوم أحمد سالم الهريشات .
- ٣ - زينب وأسماء وسister بنت المرحوم أحمد سالم الهريشات بصفتهم الشخصية وبصفتهم جميعاً ورثة المرحوم أحمد سالم محمد محمد الهريشات بموجب حجة الإرث رقم (١٥٦/٣٣/٤١) تاريخ ٢٠٠٧/١٠/٢١ بالإضافة إلى التركية وكيلاهما المحاميان حسين القيسي ومحمد الشروش

بتاريخ ٢٠١٢/١١/٢٠ قدم هذا التمييز للطعن في الحكم الصادر عن محكمة استئناف حقوق معان في الدعوى رقم (٢٠١٢/٨٥٤) تاريخ ٢٠١٢/٥/٢٤ المتضمن رد الاستئناف وتأييد القرار المستأنف الصادر عن محكمة بداية حقوق الطفولة في الدعوى رقم (٢٠٠٩/٦٢) تاريخ ٢٠١١/١٢/٢١ القاضي : (بالإزام المدعى عليهما بالتكافل والتضامن بدفع مبلغ واحد وثلاثين ألفاً وأربعين واثنين وسبعين ديناراً و (٩٥٠) فلساً للمدعين مع الرسوم النسبية بحدود هذا المبلغ وكافة المصارييف ومبغ خمسة دينار أتعاب محاماً وفائدة القانونية بواقع (%) من تاريخ المطالبة الواقع في ٢٠٠٩/٤/١٦ وحتى السداد التام على أن يلتزم المدعى عليها بدفع المبلغ المذكور على النحو الآتي:-

١- إلزام المدعي عليهما بالتكافل والتضامن بدفع مبلغ ستة عشر ألفاً وثمانمائة واثنتين وسبعين ديناراً و ٩٥٠ فلساً للمدعين وهذا المبلغ شامل فواتير المعالجة الطبية ونفقات العزاء ونفقات مرافقة المرحوم طيلة فترة وجوده في مستشفى الحسين الطبية وذلك عملاً بأحكام المادة (١٥) من نظام التأمين الإلزامي مع تضمين المدعي عليهما الرسوم والمصاريف وأتعاب المحاماة والفائدة القانونية بحدود المبلغ المحكوم به ) وإعادة الأوراق إلى مصدرها.

وتتالى أسباب التمييز في الآتي:-

١- أخطأت محكمة الاستئناف بعدم رد الدعوى عن المستأنفة حيث إن البيانات تتطوّي على التناقض .

٢- أخطأت محكمة الاستئناف بإصدار القرار المستأنف دون التحقق من أن المركبة موضوع الدعوى والمتسبة بالحادث مؤمنة لدى الجهة المستأنفة مما يؤثر على صحة الخصومة.

٣- أخطأت محكمة الاستئناف بإصدار القرار المستأنف بالاستناد إلى تقرير الخبرة الجاري أمام المدعي العام وكان عليها إجراء خبرة طبية بمعرفة أكثر من طبيب وذلك لبيان العلاقة بين الحادث والوفاة لا سيما أن التقرير الطبي القضائي القطعي قد أشار إلى أن الإصابة شافية وأن هناك فترة زمنية بين الوفاة وبين صدور تقرير الطب الشرعي.

٤- أخطأت محكمة الاستئناف بالحكم بإلزام الجهة المستأنفة بنفقات العزاء لا سيما وأن شركة التأمين تتحدد مسؤوليتها على ضوء وثيقة التأمين الصادرة بموجب نظام التأمين الإلزامي كما وأن المستأنف ضدهم لم يقدموا أية بينة تشير إلى أنهم تكبّدوا نفقات أو مصاريف عزاء.

٥- أخطأت محكمة الاستئناف بإصدار القرار المستأنف دون التتحقق من كافة البيانات المقدمة من المستأنف ضدهم لا سيما وأنها كانت مبنية على التناقض كما وأنهم لم يقيموا مع مورثهم بذات المنزل .

- ٦- أخطأت محكمة الاستئناف بإصدار القرار المستأنف دون السماح للمستأنفة بتقديم كافة بنياتها لا سيما وأنها منتجة بالدعوى وخصوصاً الطبيب مصدر التقرير الطبي القضائي القطعي .

٧- أخطأت محكمة الاستئناف بإصدار القرار المستأنف دون دعوة الطبيب الشرعي الذي أصدر التقرير الطبي الأولى بعد الحادث مباشرة الأمر الذي يشكل الفناءة الكافية للمحكمة.

٨- أخطأت محكمة الاستئناف بإصدار القرار المستأنف بالاستناد إلى تقرير الطبيب الشرعي المنتخب أمام المدعي العام وكان عليه إجراء خبرة جديدة أمام محكمة بداية الحقوق هذا ما ذهبت إليه محكمة التمييز بالعديد من قراراتها .

٩- أخطأت محكمة الاستئناف بإصدار القرار المستأنف بالاستناد إلى الفواتير الطبية دون دعوة منظميها للوقوف على صحة ما ورد بها .

١٠- أخطأت محكمة الاستئناف بإلزام الممiza بالمبالغ الزائدة عن مسؤوليتها بموجب نظام التأمين الإلزامي مخالفة بذلك التعليمات الصادرة والمتعلقة بنظام التأمين الإلزامي.

11

**بالتدقيق والمداولة** نجد إن الممیز ضدھم المدعین قد تقدموا بالدعوى رقم (٢٠٠٩/٦٢) لدى محکمة بداية حقوق الطفولة بمواجهة الممیزین شركة الضامنون العرب للتأمين وسائد محمد برکات سليمان عمایرة للمطالبة بالتعويض عن أضرار مادية ومعنوية لحقت بهم نتيجة وفاة مورثهم بسبب حادث تعرض له من قبل المدعى عليه الثاني والذي تسببت بوفاته.

نظرت محكمة الدرجة الأولى الدعوى وبتاريخ ٢١/١٢/٢٠١١ أصدرت قرارها رقم (٦٨٧٢) يتضمن إلزام المدعي عليهما بالتكافل والتضامن بدفع مبلغ (٩٠٠٩) ديناراً و (٩٥٠) فلساً مع تضمين المدعي عليهما الرسوم والمصاريف وأتعاب المحاماة والفائدة القانونية بحدود المبلغ المحكوم به وإلزام المدعي عليه سائد محمد بركات العمايرة بصفته سائق السيارة بدفع مبلغ (١٤٦٠٠) دينار مع تضمينه الرسوم والمصاريف وأتعاب المحاماة والفائدة القانونية بحدود المبلغ المحكوم به ورد دعوى المدعى بالطعن بمدة التعطيل.

لم ترض المدعي عليها شركة الضامنون العرب بالقرار فطعنت فيه استئنافاً كما تقدم المدعون باستئناف تبعي لدى محكمة استئناف معان التي أصدرت قرارها رقم (٨٥٤) ٢٠١٢/٥/٢٤ المتضمن رد الاستئنافين الأصلي والتابع وتأييد القرار المستأنف.

لم ترض المدعي عليها شركة الضامنون العرب بالقرار فطعنت فيه تميزاً.

#### وفي الرد على أسباب التمييز :-

وعن السبعين الأول والخامس وفيهما تخطى المميزة محكمة الاستئناف بعدم رد الدعوى عن المستأنفة حيث إن البيانات تتطوي على التناقض.

وفي ذلك نجد إن هذا السبب عام ومبهم ولم تبين المميزة ما هو وجه التناقض في القرار المطعون فيه مما يستوجب الالتفات عنهم.

وعن السبب الثاني وفيه تخطى المميزة محكمة الاستئناف بإصدار قرارها دون التحقق من أن المركبة موضوع الدعوى والمتسبة بالحادث مؤمنة لدى الجهة المستأنفة مما يؤثر على صحة الخصومة.

وفي ذلك نجد إن الخصومة متوفرة في هذه الدعوى حيث إن الجهة المدعية أبرزت أمام محكمة البداية وفي معرض بياناتها (م/١) وثيقة التأمين وفيها أن المركبة التي تسببت في الحادث مؤمنة من تاريخ ٢٠٠٦/١١/٢٠ لغاية ٢٠٠٧/١١/٢٠ وهي تغطي الفترة التي حصل فيها حادث السير بتاريخ ٢٠٠٧/٥/٨ وكذلك فإن الخصومة ثابتة من خلال مشروحات مدير السير المحفوظة في الملف المبرز (م ع/١) الأمر الذي نجد معه أن هذا السبب لا يرد على القرار المطعون فيه مما يتغير رده.

وعن السبب الثالث وفيه تخطئ المميزة محكمة الاستئناف بالاستناد إلى تقرير الخبرة الجاري أمام المدعي العام وكان عليها إجراء خبرة طبية بمعرفة أكثر من طبيب وذلك لبيان العلاقة بين الحادث والوفاة لاسيما أن التقرير الطبي القضائي قد أشار إلى أن الإصابة شافية وأن هناك فترة زمنية بين الوفاة وبين صدور تقرير الطب الشرعي.

وفي ذلك نجد أنه من الرجوع إلى التقرير الطبي الذي أجري أمام مدعى عام الطفيفة من قبل ثلاثة أطباء أخصائي الطب الشرعي وأخصائي جراحة عامة وأخصائي باطنى أن هؤلاء الخبراء وهم أطباء من أهل الاختصاص توصلوا إلى أنه توجد رابطة سببية واضحة بين الإصابات الناتجة عن حادث السير (الدهس) الذي تعرض له يوم ٢٠٠٧/٨/١٨ والتزف الدماغي الذي على أثره فارق الحياة بتاريخ ٢٠٠٧/٥/٨ وأن سبب الوفاة هو مضاعفات حادث السير الذي تعرض له وأن بناء حكم على هذا التقرير في محله لأنه صادر عن لجنة خبراء مختصة بالإضافة إلى ما ورد بالقضية البدائية الجزائية رقم (٢٠٠٨/٧) بداية جراء الطفيفة التي أدين بها سائق محمد برگات سليمان العمairy بجريمة التسبب بالوفاة الأمر الذي نجد معه أن هذا السبب لا يرد على القرار المميز مما يتعمّن رده.

وعن السبب الرابع وفيه تخطئ المميزة محكمة الاستئناف بإلزام الجهة المستألفة بنفقات العزاء وأن المستألف ضدتهم لم يقدموا أي بينة تشير إلى أنهم تكبّدوا نفقات أو مصاريف عزاء.

وفي ذلك نجد إن محكمة الاستئناف قد توصلت إلى أن البيانات التي قدمت أثبتت أنه أقيم العزاء لمدة ثلاثة أيام وتم استئجار صوّاين وكذلك تم توزيع تمور وقهوة وشاي وكذلك عمل ولائم طعام أثناء فترة العزاء ونحن نقرّها على ما توصلت إليه وهذا السبب لا يرد على القرار المميز مما يتعمّن رده.

وعن الأسباب السادس والسابع والثامن وجميعها تدور حول تخطئة محكمة الاستئناف بإصدار قرارها دون السماح للمميزة بتقديم كافة بیناتها لا سيما وأنها منتجة في الدعوى وخصوصاً الطبيب مصدر التقرير الطبي كما أخطأ بالاستناد إلى التقرير الطبي الشرعي وكان عليها إجراء خبرة جديدة أمام محكمة البداية.

وفي ذلك فإنه لا إنتاجية من دعوة الطبيب الذي أصدر التقرير الطبي الأولى والقطعي كما أن دعوى البينة الشخصية في هذه الدعوى غير منتجة وأنه اعتمد على التقرير الطبي الصادر عن لجنة أطباء ثلاثة من أهل الاختصاص وهو التقرير الطبي الشرعي والذي ثبت حكمها عليه وقد اتبعت محكمة الموضوع صريح القانون وقرارها في محله وهذه الأسباب لا ترد على القرار المطعون فيه مما يتعين ردتها.

**وعن السبب التاسع** وفيه تخطئ المميزة محكمة الاستئناف بإصدار قرارها بالاستناد إلى الفوائير الطبية دون دعوة منظميها.

وفي ذلك نجد إن هذه الفوائير هي وثائق رسمية صادرة عن مستشفيات رسمية عسكرية لا يطعن بها إلا بالتزوير مما يتعين معه رد هذا السبب.

**وعن السبب العاشر** وفيه تخطئ المميزة محكمة الاستئناف بإلزام المميزة بالبالغ الزائد عن مسؤوليتها بموجب نظام التأمين الإلزامي مخالفة بذلك التعليمات الصادرة والمتعلقة بنظام التأمين الإلزامي.

وفي ذلك نجد إن هذا السبب لم يثر أمام محكمة الاستئناف فلا يجوز إثارته أمام محكمتنا عملاً بأحكام المادة (٦/١٩٨) من قانون أصول المحاكمات المدنية مما يتعين ردتها.

لذلك نقرر رد التمييز وتأييد القرار المميز وإعادة الأوراق إلى مصدرها.

قراراً صدر بتاريخ ٢ رمضان ١٤٣٥هـ الموافق ٢٠١٤/٦/٣٠  
عضو و عضو القاضي في المترئس  
احمد سالم  
عضو و عضو  
رئيس الديوان

د. فـ  
س.أ. شـ